

Kultur Bildung Wissen

Kultura Edukacja Wiedza

Deutsch - polnisches Malbuch der Oberlausitz

Polska-niemiecka książka do kolorowania o Łużycach Górnych

Projektnummer: ERN-SN-17.11.24-049
Begünstigter: Freundeskreis der Heimatpflege im Landkreis Görlitz e.V.
Partner: DPFA Europrymus/ Tęcza-Schulen

Numer projektowy: ERN-SN-17.11.24-049
Beneficjant: Freundeskreis der Heimatpflege im Landkreis Görlitz e.V.
Partner: DPFA Europrymus/ Szkoły Tęcza

Zeitraum: 01.01.2018 – 30.06.2019
EFRE-Förderung: EUR

Okres: 01.01.2018 – 30.06.2019
EFRR-dofinansowanie: EUR

Projektziel

Erarbeiten eines zweisprachigen Malbuches über die gemeinsame deutsch-polnische Oberlausitz.

Cel projektu

Opracowanie dwujęzycznej książki do kolorowania o wspólnych niemiecko-polskich łużycach Górnych.

Projektbeschreibung

Auf 40 Seiten laden die fröhlichen Zeichnungen von „Kümmel“ Kinder auf eine Reise durch die Oberlausitz ein. Neben verschiedenen Ausflugszielen der Region, können Kinder auch mehr über die verschiedenen Brauchtümer diesseits und jenseits der Neiße sowie die Sprache des Nachbarn lernen.

Dabei sollen die Kinder nicht nur zum Ausmalen, sondern auch zum Besuch der beschriebenen Orte angeregt und somit die Erwachsenen mit einbezogen werden.

Opis projektu

Na 40 stronach zawierających wesole ilustracje wykonane przez "Kümmela" zaprasza się dzieci do odbycia podróży przez Górne Łużyce. Oprócz różnych celów wypadowych regionu dzieci mogą poznawać rozmaite zwyczaje kulturowe po obu stronach Nysy oraz język sąsiada.

Poprzez to dzieci zachęcane są nie tylko do wykonania malowanki, ale także do odwiedzenia opisanego miejsca, co angażuje także dorosłych.

